

Présentation de l'oeuvre TEA ROOMS de Luisa CARNES par Michelle Ortuno traductrice

Samedi 12 mars à 10H30 à la médiathèque



Présentation de l'oeuvre TEA ROOMS de Luisa CARNES par Michelle Ortuno traductrice

La Médiathèque de Mauvezin a le très grand plaisir d'accueillir Michelle ORTUNO, professeure agrégée d'Espagnol dans des murs qu'elle connaît parfaitement puisqu'elle y est bénévole.

Sa traduction du roman TEA ROOMS de Luisa CARNES s'est vu récompensée par le prix MEMORABLE, prix décerné par le réseau Initiales regroupant 47 librairies indépendantes en France et en Belgique.

Luisa CARNES, romancière espagnole autodidacte, issue d'une famille d'ouvriers, membre de la Génération de 27 avec notamment Federico Garcia Lorca, a dû s'exiler au Mexique après la Guerre d'Espagne à laquelle elle a pris part du côté républicain. Elle y meurt en 1964

TEA ROOMS (sous titré Mujeres obreras) est un texte engagé, féministe, jamais traduit jusqu'à présent, d'une écriture étonnamment moderne. A travers le microcosme d'un salon de thé, Luisa CARNES décrit le Madrid de 1930, la misère, la peur du chômage, la condition ouvrière en particulier celle des femmes, les prémices de la révolte à venir.